

## Melania Contact • Nr. 5 • november 2009

### Het naai-atelier van Zuhura en haar vrouwengroep

'The young girls'

*verslag pc Afrika, project in Tanzania*



Zuhura heeft een kleine ruimte waarin twee naaimachines staan. In de jaren vijftig leerden wij ook op dit soort machines naaien. Een bijzondere gewaarwording om deze ouderwetse machines weer in werking te zien! Ze heeft in de ruimte aan het plafond een aantal lijntjes gespannen, waarover lappen stof hangen en kleding, die in de 'pas' hangt te wachten op hun opdrachtgeefsters. Zo te zien heeft het naai-atelier heel wat werk. Ook ik heb er een paar Afrikaanse jurken laten naaien, waarbij ik het model aan haar heb overgelaten. Uiteraard wel met een paar wensen, maar verder kon Zuhura haar eigen ideeën erop los laten. En dat heeft ze heel mooi gedaan. Ook haar advies ten aanzien van de stoffen en de kleur was heel goed. Ze heeft er echt rekening mee gehouden dat ik een 'Mzungu' (blanke) ben. Ze heeft mijn bestelling ook heel snel uitgevoerd. Daar ben ik blij mee, want ik kan de jurken meteen gaan dragen en er is nu nog een opdracht van mij onderweg.

Wat ik van haar heb gemerkt, is dat Zuhura een heel harde werkster is die graag iets van haar 'bedrijfje' wil maken.

In de stad Moshi lopen we de vrouw tegen het lijf, bij wie Zuhura haar opleiding heeft gevolgd. Deze vrouw leidt een opleidingscentrum voor beroepsopleiding voor meisjes. Zij herinnert zich Zuhura nog heel goed en was ook lovend over haar inzet, enthousiasme en het werk wat ze afleverde. Dat is heel leuk om te horen.

Zuhura zelf zou nog graag iets meer aan haar werk willen toevoegen. Met het geld van Melania wil zij nu een machine kopen die ook kan borduren. Dan kan ze er net even iets meer van maken en ook andere dingen eraan toevoegen, zoals bijv. geborduurde lakens en slopen. Ook wil ze met het geld dat zij heeft ontvangen van Melania haar atelier uitbreiden. Ze heeft inmiddels een aantal vrouwen en jonge meisjes rond zich heen verzameld, die zij op haar beurt de vaardigheid van het naaien bijbrengt. Als zij over een grotere ruimte kan gaan beschikken, kan zij de andere leden van haar groep ook laten naaien en/of borduren.

Het was heel plezierig om iemand te ontmoeten, die met zoveel inzet vooruit probeert te komen en in haar eigen inkomen tracht te voorzien. En niet alleen haar eigen leefomstandigheden en die van haar familie verbetert, maar ook de leden van de groep stimuleert om op deze manier hun eigen inkomen verwerven en daarmee de leefomstandigheden van henzelf, hun gezin en familie te verbeteren.



## Fietstocht in gezellige sfeer voor vrouwengroep in de Filippijnen

Fietstocht in gezellige sfeer voor vrouwengroep in de Filippijnen

Werkgroep Melania Ontwikkelingssamenwerking Flevoland organiseerde op zondag 13 september een mooie fietstocht door het Voorsterbos, het Kadoelerbos en over de dijk naar Vollenhove. Er deden veertig mensen mee aan deze gezellige, goed georganiseerde fietstocht. "Natuurlijk is het geld dat deze fietstocht opbrengt belangrijk," zegt Arian Haverkamp bestuurslid van Melania Flevoland, "maar ook de tijd en aandacht die we het project in Iloilo op de Filippijnen geven is belangrijk. De vrouwen daar zijn ervan op de hoogte dat wij deze fietstocht hier vandaag organiseren en vinden dat geweldig. Wij gaven Terry Atiënza, de leider van het project in Iloilo op de Filippijnen, enkele jaren geleden een tweedehands laptop en daardoor kunnen wij maandelijks rechtstreeks contact onderhouden om de voortgang van het project te bespreken. Door ons bezoek aan de Filippijnen en haar bezoek aan Nederland kennen we elkaar persoonlijk en is de communicatie heel goed."

Voor 2010 staan de volgende activiteiten op het programma: op zondag 18 april 2010 wordt een mooie wandeltocht georganiseerd, waarvan de opbrengst ook weer volledig rechtstreeks bij een project van Melania terecht komt en de volgende fietstocht is gepland op zondag 29 augustus 2010 (en dus niet op 12 september, zoals vermeld in Melania Contact van september 2009). Zet het in uw agenda!

De huidige achterban van Flevoland bestaat voornamelijk uit familie, vrienden en kennissen. Het geld voor projecten wordt verzameld via donateurs (d.m.v. donateurkaarten), de jaarlijkse wandel- en fietstocht en giften. Alle donateurs worden twee keer per jaar op de hoogte gehouden over de projecten via een nieuwsbrief. Ondanks het feit dat ze vrijwel geen vaste achterban hebben, is het een zeer actieve en enthousiaste

groep die gemotiveerd blijft door het directe contact met de projectvrouwen, er blijft bij Melania niets aan de strijkstok hangen!



## Henri van Eeghen nieuwe directeur Cordaid

Henri van Eeghen is op 2 november j.l. benoemd tot nieuwe directeur programma's en marketing van Cordaid. Hij zal officieel per 1 december aantreden. Van Eeghen heeft ruime bestuurlijke ervaring in het internationale bedrijfsleven. Daarnaast heeft hij mede ontwikkelingsprojecten opgezet in Kenia en Zuidoost-Azië en is hij betrokken bij tal van maatschappelijke initiatieven in binnen- en buitenland.

Van Eeghen (1960) studeerde Economie en Sociale Psychologie in Schotland en Finland. Aansluitend deed hij een MBA in Canada. Na een carrière in de papier- en bosbouwindustrie en de Mercurius Groep (communicatie, uitgeverijen en drukkerijen) werd hij in 2004 directeur van het familiebedrijf Van Eeghen,

gespecialiseerd in internationale handel en distributie van voedsel ingrediënten. Een groot deel van zijn carrière is hij werkzaam geweest in het buitenland, onder andere in Canada, Japan, Zuid-Korea en Finland. Van Eeghen: 'Het is een eer voor mij om voor Cordaid aan het werk te mogen. Ontwikkelingssamenwerking speelt al mijn hele leven een grote rol. Naast mijn werk ben ik in veel ontwikkelingsprojecten actief geweest'.

Zo heeft Van Eeghen in Indonesië in samenwerking met de Wereldbank, Asian Development Bank en Indonesische overheid een grootschalig bosbouwproject opgezet. Hij is mede-oprichter van de Nederlandse tak van de microfinancieringsorganisatie 'Opportunity International', waar hij een adviserende rol heeft gehad voor een aantal landen in Zuidoost-Azië.

Van Eeghen gaat leiding geven aan de internationale programma's van Cordaid en wordt verantwoordelijk voor de marketing. Hij zal optreden als de COO (chief operational officer) van Cordaid. De directie van Cordaid bestaat naast Van Eeghen uit René Grotenhuis, die zich meer zal gaan concentreren op zijn taken als CEO (chief executive officer) van Cordaid.

## IIAV heet voortaan 'Aletta'

Het Internationaal Informatiecentrum en Archief voor de Vrouwenbeweging (IIAV) heeft een nieuwe naam. Vanaf 11 augustus jongstleden heten zij: 'Aletta, instituut voor vrouwengeschiedenis'. Het instituut wil een grotere naamsbekendheid verkrijgen en een breder publiek bereiken, vandaar de keuze voor een naam die een grotere communicatieve kracht heeft en daarbij de vrouwengeschiedenis niet vergeet. 'Aletta' refereert immers aan feministisch rolmodel Aletta Jacobs die aan het eind van de negentiende eeuw als eerste Nederlandse studente en arts belangrijke doorbraken voor vrouwen bewerkstelligde.

Ook de website ([www.aletta.nu](http://www.aletta.nu)) is geheel vernieuwd en heeft als belangrijkste verbetering dat met één zoekfunctie alle databases kunnen worden doorzocht, waarmee een 'Google voor de vrouwengeschiedenis' is gemaakt. Dit is ondermeer mogelijk gemaakt omdat Aletta haar collectie heeft toegevoegd aan internationale informatie-infrastructuur: de Geautomatiseerde Gemeenschappelijke Catalogus, Picarta en WorldCat, de grootste bibliografische catalogus ter wereld. Hierdoor kunnen niet alleen de Nederlandse researchers en studenten onze bronnen raadplegen, maar iedereen ter wereld.

Aletta, instituut voor vrouwengeschiedenis (voorheen IIAV). Bezoek hun website via [www.aletta.nu](http://www.aletta.nu) of stuur een e-mail naar [tss@aletta.nu](mailto:tss@aletta.nu).

## Offensief tegen moedersterfte

Bron: Luc van Kemenade - IS

Ontwikkelingslanden zullen voor het einde van 2010 concrete actie ondernemen op kind- en moedersterfte terug te dringen. Dat hebben overheden, parlementariërs en bedrijven afgesproken op een door Nederland georganiseerde conferentie in de Ethiopische hoofdstad Addis Abeba.

Gezinsplanning heeft prioriteit in het offensief tegen moedersterfte. Als vrouwen in ontwikkelingslanden moderne anticonceptiemiddelen gebruiken, kan het

sterfcijfer met 40 procent afnemen. Daarnaast moet vrouwelijk medisch personeel worden opgeleid en meer voorlichting gegeven worden. Jaarlijks sterven er 536.000 vrouwen in ontwikkelingslanden door complicaties bij zwangerschap.

Hoewel er geen concreet bedrag is afgesproken, zijn de betrokkenen het erover eens dat er niet mag worden bezuinigd op het behalen van het vijfde millenniumdoel, dat beoogt dat minder vrouwen sterven tijdens de zwangerschap of bevalling. Volgens Thoray Obaid, president van UNFPA, het bevolkingsfonds van de VN, is 23 miljard dollar per jaar extra nodig. "Dat bedrag wordt wereldwijd in tien dagen uitgegeven aan kosten voor militaire operaties", zegt ze.

Minister Bert Koenders voor Ontwikkelingssamenwerking noemt millenniumdoel vijf 'de moeder van alle millenniumdoelen'. "Investeren in het tegengaan van moedersterfte is essentieel", zegt hij. "Als we millenniumdoel vijf niet halen, halen we de andere doelen ook niet". Koenders wil daarom de 'stilte doorbreken'. Eerder gemaakte afspraken om de gezondheidszorg voor moeder en kind te verbeteren, zijn door veel landen niet nagekomen. "Dat betekent niet dat er niet hard is gewerkt", zegt de minister, die Ethiopië, Afghanistan en Jemen noemt als voorbeelden van landen die belangrijke vooruitgang hebben geboekt.

## Bezoek aan naaiproject (AZ-105/r) in de Filippijnen

*PC Azië verslag: Gerthild Tijssen*

Dit naaiproject in de Filippijnen bevindt zich in de gemeente Sagay. Hier vinden zeven vrouwen die een naaimachine hebben een aanvullend inkomen voor hun gezinnen. Dit verbetert niet alleen de voeding van de betrokken gezinnen (zij kunnen gevarieerder eten), maar de vrouwen hopen zo ook voldoende te verdienen zodat hun kinderen na de basisschool naar het voortgezet onderwijs kunnen gaan.

Aangezien Sagay maar een kleine gemeente is, zijn de afzetmogelijkheden voor hun producten echter beperkt. Hierover is tijdens een bezoek uitgebreid gesproken met de voorzitter van de groep en met de coördinator van het project. Beiden hadden ook al twijfels over de afzetmarkt wanneer vijftien vrouwen allemaal zouden gaan naaien. Een gedeelte van de groep overwoog daarom om te starten met het conserveren van vlees en voedsel, zodat dit langer houdbaar blijft, en vervolgens verkocht kan worden. Men durfde dit echter niet voor te stellen aan Melania, omdat men immers een aanvraag had ingediend voor een naaiproject! Vanuit Melania is toen aangegeven dat het project vooral een kans van slagen moet hebben voor alle betrokken vrouwen. In eerste instantie zag het er naar uit dat een naaiproject voor de gehele groep een goede optie zou zijn. Nu in de praktijk blijkt dat een aanvullende activiteit, namelijk het conserveren en verkopen van voeding, beter voor de afzetmogelijkheden van de groep is, heeft Melania er geen bezwaar tegen als de nog resterende bedragen hiervoor worden gebruikt. De groep zet haar nieuwe plannen op papier en verstuurt deze naar Melania. Wordt vervolgd...

## EVEN VOORSTELLEN

### *"Ithundu ithundu yanami yheri"*

Ik ben Ghislaine van den Elshout en vijf jaar geleden ben ik door Bep Nolet, een schoonzus van mijn beste vriendin, binnen gehaald. Ik was toen coördinator vrijwilligers bij een museum. Het werk wat er voor mij klaar lag is op mijn huid geschreven. En daarbij is mijn liefde voor Afrika erg groot. Wat een mooie combinatie. Samen met bestuur is er een goed vrijwilligersbeleid tot stand gekomen. De uitvoering is aan mij. Zo kun je denken aan werving en selectie van de vrijwilligers, voortgangsgesprekken, bezoeken van de commissies en het organiseren van leuke ontspannen ontmoetingsmomenten. Omdat we toch vrij individueel of in kleine groepen werken is het belangrijk dat we aandacht besteden aan de "Club" Melania. Afgelopen mei hadden we zo'n dag die zeker voor herhaling vatbaar is!

Omdat ik het gevoel dat ik wel erg ver weg sta van projecten en de vrouwengroepen in het Zuiden heb ik de kans genomen om tijdens het 85-jarig jubileum Justine Muhindo te ontmoeten. Van haar kreeg ik een uitnodiging om Kasese en haar projecten te bezoeken.

In 2007 was ik vijf maanden in Uganda en daar heb ik in onder andere Kasese, Jinja en Busheni de Melania-projecten bezocht. Wat heb ik goede projecten, volhardende vrouwen, gezonde geiten en enthousiaste vrijwilligers ontmoet. Het heeft mijn motivatie voor Melania alleen maar vergroot. We zijn in gebieden geweest waar geen andere hulporganisaties komen. Ze moesten eens weten wat ze dan missen! Ver in de bush staan vrouwen voor elkaar klaar! En zie je door kleine gelden grote veranderingen. Ik heb er vrienden gemaakt. En vrienden wil je niet kwijt raken. Dus probeer ik in de maand januari weer te gaan. Ik wil dan ook het noorden van Uganda gaan bezoeken.

Mochten er mensen nieuwsgierig zijn naar mijn verhaal of foto's, dan heb ik een PowerPoint voorstelling. Als er ruimte is in mijn agenda kom ik graag langs. Ik ben te bereiken via het secretariaat van Melania.

"Druppel voor druppel krijg je een grote stroom."

## Agenda

### *Expositie van fotografe Gabriela Hengeveld*

CEDLA presenteert een expositie van fotografe Gabriela Hengeveld: "Peru van meesterschap tot kunst."

Gabriela Hengeveld is (Nederlands-Peruaans, Amsterdam 1974) afgestudeerd politicologe en werkt tegenwoordig als freelance fotografe. Zij geeft een kleine impressie van Peru zoals zij het in 2006/2009 aantroef. Een land waar kunst & meesterschap in verschillende hoedanigheid elkaar ontmoeten. De grote vaardigheid waarmee verschillende ambachtslieden en kunstenaars hun beroep/ kunst beoefenen permitteert hen ondanks hun economische en sociale moeilijkheden, te leven als grote artiesten.

[www.gabsphotography.nl](http://www.gabsphotography.nl)

### *Movies that Matter*

Maandelijks presenteert Stichting Movies that Matter films over situaties waarin mensenrechten worden geschonden en de menselijke waardigheid in het geding is. Dit doet de stichting in filmtheaters in Amersfoort, Amsterdam, Arnhem, Den Haag, Enschede, Goes, Groningen, Maastricht, Rotterdam en Utrecht. Deze maand vertoont Movies that Matter programma's over

## Colofon

Ontwerp: Roland Huisman, Den Haag

Redactie: Joke Roovers, Conny van Staalén-van Leeuwen, Iris Henny, Ing Lwan Taga, Lauryan Bakker

Bestuur: Evelyn van Royen (voorzitter), Henna Mathura-Dewkinandan (vice-voorzitter), Diana van Dijk (secretaris), Wazna Hamidullahkhan (penningmeester), Rina Hendriks (coördinator projectcommissies)

Iran, Zimbabwe en het Internationale Tribunaal in Den Haag. Na afloop van een film gaat het publiek in gesprek met de regisseur, mensenrechtenactivisten, politici en/of deskundigen.

Movies that Matter is in maart 2006 opgericht en komt voort uit het Amnesty International Filmfestival. Met de oprichting van Movies that Matter ontstond een nieuw platform om human rights-films en de toenemende publieke belangstelling daarvoor bij elkaar te brengen.

Voor meer informatie: [www.moviesthatmatter.nl](http://www.moviesthatmatter.nl)

## Tips voor uw Sinterklaaslijstje

Sinterklaas is net aangekomen in ons land en pakjesavond staat weer voor de deur. Weet u niet wat u de goedheiligman wil vragen dit jaar? Hier zijn wat tips!

### **CD – Lus, Nancy Vieira**

Vrolijkheid en melancholie. Nancy Vieira vermengt de klassieke Kaapverdise morna's en coladeira's met de sprankelende gumbe uit Guinee-Bissau, bossa nova en Europese chansons. Een morna heet een traditioneel Kaapverdisch klaaglied te zijn, maar door de zachte stem van Nancy maakt het de triestheid dragelijk. Het verklaart de titel van dit album: licht. Lekker album om tijdens koude winteravonden melancholisch weg te dromen naar de warmte van Afrika.

### **Boek – Berichten over armoede, Marc Broere**

Marc Broere beschrijft vanuit zijn eigen ervaringen als journalist de afgelopen twintig jaar van het Nederlandse ontwikkelingsbeleid. Hij zag hoe armoedebestrijding succesvol kan zijn als het van de kracht en eigenwaarde van mensen uitgaat, en rekening houdt met de lokale cultuur. Maar ook hoe het tot mislukken gedoemd is als het door de hulporganisatie van bovenaf en volgens de nieuwste mode in ontwikkelingsland wordt opgelegd. Het boek maakt onderdeel uit van 1komma4miljard, een gezamenlijke debattenreeks van Icco en lokaalmondiaal over de toekomst van de Nederlandse ontwikkelingssamenwerking.

Bron: [www.afrikanieuws.nl](http://www.afrikanieuws.nl)

### **Kookboek – Wat van Fair komt....**

Drie continenten, zes landen, overvolle steden, verpletterend natuurschoon en een explosie van smaken. In het kader van het 50-jarig bestaan van Fair Trade Original bezocht topkok Ramon Beuk over de hele wereld lokale boeren en producenten

van rijst, koffie, suiker en andere levensmiddelen. Van Thailand tot Zuid-Afrika en van India tot Guatemala – overal waar hij kwam, ontmoette, proefde en kookte hij.

Al zijn ervaringen staan in Wat van Fair komt..., een eerlijk kook- en kijkboek in samenwerking met Fair Trade Original. Met verhalen over de mensen achter de Fair Trade Original producten en authentieke recepten uit de bezochte landen. Van Thaise kokossoep, tot Indiase curries, tot Zuid-Afrikaanse bobotie tot Guatemalteekse chili con carne. Wat van Fair komt... is het Kookboek van jaar 2009.

Meer informatie: [www.fairtrade.nl](http://www.fairtrade.nl)

## Van het bestuur

Het bestuur wil zich de komende tijd nog meer inzetten voor het werven van fondsen en donateursgroepen voor Melania. We zijn ons er zeer van bewust hoe belangrijk het werven van fondsen en donateursgroepen is voor een vrijwilligersorganisatie als Melania. Uitgangspunt is dat Melania als vrijwilligersorganisatie, met een geschiedenis van bijna negentig jaar, nog meer bekendheid en erkenning krijgt. Dit alles willen we bereiken door zowel intern als extern actief te netwerken. Intern netwerken kan binnen onze eigen groepen en in onze eigen kring. We kunnen het waardevolle werk van de donateurs op allerlei manieren zichtbaar maken en andere vrouwen motiveren om nieuwe groepen te beginnen.

Buiten onze kring kunnen we actiever aan naamsbekendheid doen door anderen te informeren over onze missie en visie, namelijk het verbeteren van de positie en de levensomstandigheden van vrouwen uit het Zuiden door intensieve contacten en bijdragen van vrouwen en vrouwengroepen uit Nederland. Die bekendheid moet andere vrouwen enthousiasmeren om een nieuwe Melaniagroep te vormen. Deze nieuwe groepen zorgen ervoor dat ons netwerk groeit en er nog meer contacten ontstaan. We willen contacten leggen met andere vrouwenorganisaties, onderwijsinstellingen, bedrijven, enzovoorts. Dit doen we onder andere door deelname aan congressen, festivals, en verschillende vrouwevenementen. Dit alles onder onze slogan: *van vrouwen, door vrouwen en voor vrouwen*. Heeft u ideeën, tips of contacten om onze donateursgroepen uit te breiden, laat het ons weten!

## kopij

Kopij voor de volgende Melania Contact graag vóór 7 februari 2010 insturen naar [redactiemelania@gmail.com](mailto:redactiemelania@gmail.com) of Secretariaat Melania, postbus 16440, 2500 BK Den Haag